



ISTITUTO DI RICERCHE E COLLAUDI M. MASINI S.r.l.

Sede amministrativa e laboratori: Via Moscova, 11 - 20017 RHO (MI) - ITALIA - Sede Legale: Via S. Eufemia, 2 - 20122 MILANO - CF e P.IVA 00862210150
Tel. +39.02.93.01.517 r.a. - Fax +39.02.93.08.176 - www.istitutomasini.it - istitutomasini@istitutomasini.it

Organismo Notificato n° 0068 - *Notified Body n° 0068*

ATTESTATO DI CERTIFICAZIONE CE DI TIPO EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE

n. 0068/ETI-DPI/059-2014 del/of 05/09/2014

in accordo alla Direttiva 89/686/CEE e successive modifiche (93/68/CEE, 93/95/CEE, 96/58/CE)
according to the Directive 89/686/EEC and subsequent amendments (93/68/EEC, 93/95/EEC, 96/58/EC)

L'Istituto di Ricerche e Collaudi M. Masini certifica che i dispositivi di protezione individuale, riportati nel seguito, soddisfano i requisiti essenziali della direttiva 89/686/CEE.

Le condizioni di validità sono riportate in allegato 1.

The Istituto di Ricerche e Collaudi M. Masini certifies that the personal protective equipments, below indicated, conform to the essential requirements of the Directive 89/686/EEC.

The requirements for the validity are reported in annex 1.

RICHIEDENTE/COSTRUTTORE:

Applicant/Manufacturer

UNIVET S.r.l.

Via Verdi, 11 - 24121 Bergamo (BG) - ITALY

SEDE PRODUTTIVA:

Production and head office

Via G. Prati, 87 - 25086 Rezzato (BS) - ITALY

PRODOTTO/I:

Product/s

Dispositivi di protezione degli occhi (occhiali)

Eye-protectors (spectacles)

CLASSE DPI:

PPE Category

II

IDENTIFICAZIONE:

Identification

511.00.03.01 // 511.00.03.01H

511.03.03.05 // 511.03.03.03

NORME DI RIFERIMENTO:

Standard references

UNI EN 166:2004 // UNI EN 169:2003

UNI EN 170:2003 // UNI EN 175:1999

Il presente certificato ha anche n. 2 allegati / *This certificate has also n. 2 annexes.*



PRD n° 112 B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition
Agreements

CERTIFICAZIONE PRODOTTO

ISTITUTO MASINI



RHO

0068

Il Responsabile SCP/SQ - *The Head of PCS/QS Sector*
Gabriele Lualdi

Il Direttore Tecnico - *The Technical Manager*
Sergio Tosi



ISTITUTO DI RICERCHE E COLLAUDI

M. MASINI S.r.l.

Sede amministrativa e laboratori: Via Moscova, 11 - 20017 RHO (MI) - ITALIA - Sede Legale: Via S. Eufemia, 2 - 20122 MILANO - CF e P.IVA 00862210150
Tel. +39.02.93.01.517 r.a. - Fax +39.02.93.08.176 - www.istitutomasini.it - istitutomasini@istitutomasini.it

Organismo Notificato n° 0068 - *Notified Body n° 0068*

ALLEGATO N. 1 ALL'ATTESTATO DI CERTIFICAZIONE CE DI TIPO

ANNEX No. 1 TO THE EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE

n. 0068/ETI-DPI/059-2014

in accordo alla Direttiva 89/686/CEE e successive modifiche (93/68/CEE, 93/95/CEE, 96/58/CEE)
according to the Directive 89/686/EEC and subsequent amendments (93/68/EEC, 93/95/EEC, 96/58/EEC)

1. Sistema di codifica - *Encoding system*

<i>Codice variante articolo</i> <i>Article's version code</i>	<i>Descrizione Lente</i> <i>Lens description</i>
511.00.03.01	In policarbonato trasparente / <i>Made of clear polycarbonate</i>
511.00.03.01H	In policarbonato trasparente / <i>Made of clear polycarbonate</i>
511.03.03.03	In policarbonato colore verde IR 3 / <i>Made of green IR3 polycarbonate</i>
511.03.03.05	In policarbonato colore verde IR 5 / <i>Made of green IR5 polycarbonate</i>

2. Descrizione Prodotto - *Product description*

<i>Codice</i> <i>Code</i>	<i>Materiale montatura e aste</i> <i>Material of which the frame and temples are made of</i>	<i>Materiale terminall</i> <i>Material of which the temple's tips are made of</i>	<i>Materiale Lenti-Oculari /</i> <i>Material of which the lenses-oculars are made of</i>	<i>Classe ottica</i> <i>Optical Class</i>
511.00.03.01	Nylon	Nylon	Policarbonato Polycarbonate	1
511.00.03.01H				
511.03.03.03				
511.03.03.05				
<i>Articoli provvisti di aste regolabili per estensione ed inclinazione / Articles equipped of extensible and rotating temples</i>				



ISTITUTO DI RICERCHE E COLLAUDI

M. MASINI S.r.l.

Sede amministrativa e laboratori: Via Moscova, 11 - 20017 RHO (MI) - ITALIA - Sede Legale: Via S. Eufemia, 2 - 20122 MILANO - CF e P.IVA 00862210150
Tel. +39.02.93.01.517 r.a. - Fax +39.02.93.08.176 - www.istitutomasini.it - istitutomasini@istitutomasini.it

Organismo Notificato n° 0068 - *Notified Body n° 0068*

ALLEGATO N. 1 ALL'ATTESTATO DI CERTIFICAZIONE CE DI TIPO

ANNEX No. 1 TO THE EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE

n. 0068/ETI-DPI/059-2014

in accordo alla Direttiva 89/686/CEE e successive modifiche (93/68/CEE, 93/95/CEE, 96/58/CEE)
according to the Directive 89/686/EEC and subsequent amendments (93/68/EEC, 93/95/EEC, 96/58/EEC)

3. Condizioni di validità – *Validity requirements*

MODELLO 511.00.03.01 <i>Model</i>		con lente in polycarbonato trasparente <i>with clear polycarbonate lens</i>	
CAMPO DI UTILIZZO / Field of use		MARCATURA / Marking	
Protezione da	Protection against	Lente - Lens	Montatura / Frame
Radiazioni ultraviolette - rif.to EN170	UV radiations according to EN170 ref.	2C-1,2 U 1 F CE	U EN166 F CE
Particelle ad alta velocità/ Impatti a bassa energia - rif.to EN166	High speed particles / Low energy impacts - EN166 ref.		

MODELLO 511.00.03.01H <i>Model</i>		con lente in polycarbonato trasparente <i>with clear polycarbonate lens</i>	
CAMPO DI UTILIZZO / Field of use		MARCATURA / Marking	
Protezione da	Protection against	Lente - Lens	Montatura / Frame
Radiazioni ultraviolette - rif.to EN170	UV radiations according to EN170 ref.	2C-1,2 U 1 F CE	U EN166 F H CE
Particelle ad alta velocità/ Impatti a bassa energia - rif.to EN166	High speed particles / Low energy impacts - EN166 ref.		
Specifiche	Specifications		
DPI idoneo per teste di piccole dimensioni - rif.to EN166	PPE suitable for small size head EN166 ref.		

MODELLO 511.03.03.03 <i>Model</i>		con lente in polycarbonato colore verde IR3 <i>with green IR3 polycarbonate lens</i>	
CAMPO DI UTILIZZO / Field of use		MARCATURA / Marking	
Protezione da	Protection against	Lente - Lens	Montatura / Frame
Radiazioni prodotte durante i processi di saldatura e tecniche connesse - rif.to EN169	Radiations produced during welding and related techniques EN169 ref.	3 U 1 F CE	U EN175 F CE
Particelle ad alta velocità/ Impatti a bassa energia - rif.to EN175	High speed particles / Low energy impacts - EN175 ref.		

MODELLO 511.03.03.05 <i>Model</i>		con lente in polycarbonato colore verde IR5 <i>with green IR5 polycarbonate lens</i>	
CAMPO DI UTILIZZO / Field of use		MARCATURA / Marking	
Protezione da	Protection against	Lente - Lens	Montatura / Frame
Radiazioni prodotte durante i processi di saldatura e tecniche connesse - rif.to EN169	Radiations produced during welding and related techniques EN169 ref.	5 U 1 F CE	U EN175 F CE
Particelle ad alta velocità/ Impatti a bassa energia - rif.to EN175	High speed particles / Low energy impacts - EN175 ref.		



ISTITUTO DI RICERCHE E COLLAUDI M. MASINI S.r.l.

Sede amministrativa e laboratori: Via Moscova, 11 - 20017 RHO (MI) - ITALIA - Sede Legale: Via S. Eufemia, 2 - 20122 MILANO - CF e P.IVA 00862210150
Tel. +39.02.93.01.517 r.a. - Fax +39.02.93.08.176 - www.istitutomasini.it - istitutomasini@istitutomasini.it

Organismo Notificato n° 0068 - *Notified Body n° 0068*

ALLEGATO N. 1 ALL'ATTESTATO DI CERTIFICAZIONE CE DI TIPO ANNEX No. 1 TO THE EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE

n. 0068/ETI-DPI/059-2014

in accordo alla Direttiva 89/686/CEE e successive modifiche (93/68/CEE, 93/95/CEE, 96/58/CEE)
according to the Directive 89/686/EEC and subsequent amendments (93/68/EEC, 93/95/EEC, 96/58/EEC)

4. Rapporti di prova riferiti ai prodotti indicati – Test reports referred to the listed products

RAPPORTO DI PROVA N° <i>Test report No</i>	EMESSO DA <i>Issued by</i>	DATA <i>Date</i>
14_0074	UNIVET Srl (*)	30/03/2014
14_0075	UNIVET Srl (*)	30/03/2014
14_0129	UNIVET Srl (*)	09/06/2014
4374-2007/EC	Istituto di Ricerche e Collaudi M. Masini Srl	30/06/2014

(*) Il laboratorio di prova Univet Srl è sottoposto a sorveglianza costante ad opera dell'Istituto M. Masini Srl
(Sorveglianza in corso alla data di emissione dei rapporti di prova qui riportati)
*Univet's Srl testing laboratory is subject to the constant surveillance of Istituto M. Masini Srl
(The surveillance was ongoing at the date of release of the test reports here listed)*



ISTITUTO DI RICERCHE E COLLAUDI M. MASINI S.r.l.

Sede amministrativa e laboratori: Via Moscova, 11 - 20017 RHO (MI) - ITALIA - Sede Legale: Via S. Eufemia, 2 - 20122 MILANO - CF e P.IVA 00862210150
Tel. +39.02.93.01.517 r.a. - Fax +39.02.93.08.176 - www.istitutomasini.it - istitutomasini@istitutomasini.it

Organismo Notificato n° 0068 - *Notified Body n° 0068*

ALLEGATO N. 2 ALL'ATTESTATO DI CERTIFICAZIONE CE DI TIPO ANNEX No. 2 TO THE EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE

n. 0068/ETI-DPI/059-2014

in accordo alla Direttiva 89/686/CEE e successive modifiche (93/68/CEE, 93/95/CEE, 96/58/CEE)
according to the Directive 89/686/EEC and subsequent amendments (93/68/EEC, 93/95/EEC, 96/58/EEC)

5. Fotografie identificative degli articoli – Articles photographic identification

